A/RES/53/180
28 January 1999

الجمعية العامة



الدورة الثالثة والخمسون
البند ٩٣ (ج) من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الثانية (A/53/608/Add.3)]

١٨٠/٥٣ - دورة الجمعية العامة الاستثنائية لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ
جدول أعمال المؤهل

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ١٧٧/٥١ المؤرخ ١٦ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٦ بشأن تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (المؤهل الثاني) و ١٩٢/٥٢ المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ بشأن متابعة المؤتمر ودور لجنة المستوطنات البشرية في المستقبل،

وإذ تشير أيضا إلى أن الجمعية العامة أكدت من جديد، في الفقرة ١٢ من قرارها ١٧٧/٥١، على وجوب أن تقوم الجمعية والمجلس الاقتصادي والاجتماعي، وفقا لأحكام ميثاق الأمم المتحدة ذات الصلة، وبالاشتراك مع لجنة المستوطنات البشرية، بتشكيل آلية حكومية دولية ثلاثة مستويات للإشراف على تنسيق أنشطة تنفيذ جدول أعمال المؤهل^(١)،

وإذ تشير كذلك إلى الفقرة ٢١٨ من جدول أعمال المؤهل التي اعتمدتها مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (المؤهل الثاني)، والتي أوصى فيها المؤتمر بأن تنظر الجمعية العامة في عقد دورة استثنائية في عام ٢٠٠١ لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ نتائج المؤتمر،

(١) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (المؤهل الثاني)، إسطنبول، ٣-٤ حزيران/يونيه ١٩٩٦ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.97.IV.6)، الفصل الأول، القرار ١، المرفق الثاني.

وإذ تشير إلى قرارها ١٩٠/٥٢ المؤرخ ١٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٧ الذي قررت فيه، ضمن جملة أمور، عقد دورة استثنائية للجمعية العامة في عام ٢٠٠١ لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)، تُبْت طرائفهما أثناء دورتها الثالثة والخمسين،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام^(٣) الذي يتضمن مقتراحات بشأن نطاق الدورة الاستثنائية للجمعية العامة وجوانبها التنظيمية لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ جدول أعمال المؤئل،

١ - تحيط علما مع التقدير بتقرير الأمين العام^(٣) عن طرائق دورة الجمعية العامة الاستثنائية لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ جدول أعمال المؤئل؛

٢ - تقرر أن تعقد الدورة الاستثنائية لإجراء استعراض وتقدير شاملين لتنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني) في حزيران/يونيه ٢٠٠١ لمدة ثلاثة أيام عمل؛

٣ - تؤكد من جديد أن الدورة الاستثنائية ستجري على أساس إعلان اسطنبول المتعلق بالمستوطنات البشرية^(٤) وجدول أعمال المؤئل^(٥) وستقتيد بهما تماما، ولن تكون فيها إعادة تفاوض بشأن الاتفاques القائمة الواردة فيهما؛

٤ - تقرر دعوة الدول الأعضاء في الوكالات المتخصصة التي ليست أعضاء في الأمم المتحدة إلى المشاركة بصفة مراقب في أعمال الدورة الاستثنائية؛

٥ - تقرر أيضا أنه ينبغي للجنة المستوطنات البشرية، التي من المقرر حاليا أن تركز في دورتها السابعة عشرة والثامنة عشرة على رصد تنفيذ جدول أعمال المؤئل وتقدير أثره، أن تعمل كللجنة التحضيرية للدورة الاستثنائية؛

٦ - تقرر كذلك أن تكون اللجنة، لدى عقد اجتماعاتها بوصفها اللجنة التحضيرية للدورة الاستثنائية، مفتوحة بباب العضوية لاتاحة المشاركة الكاملة لجميع الدول الأعضاء؛

٧ - تشدد على ضرورة المشاركة الفعالة للسلطات المحلية، وسائر الشركاء في جدول أعمال المؤئل والجهات الفاعلة ذات الصلة في المجتمع المدني، ولا سيما القطاع الخاص والمنظمات غير الحكومية، في الأعمال التحضيرية للدورة الاستثنائية، وكذلك على ضرورة كفالة وجود ترتيبات مناسبة، مع مراعاة الممارسة والخبرة المكتسبة في مؤتمر المؤئل الثاني، حتى تقدم تلك العناصر مساهمات جوهيرية وتشارك

.A/53/267 (٢)

(٣) تقرير مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)، اسطنبول، ٣-١٤ حزيران / يونيه ١٩٩٦ (منشورات الأمم المتحدة، رقم المبيع A.97.IV.6)، الفصل الأول، القرار ١، المرفق الأول.

مشاركة فعالة في الاجتماعات التحضيرية والدورة الاستثنائية، وتدعو رئيس الجمعية العامة إلى أن يقترح على الدول الأعضاء، بالتشاور مع هذه الدول، الطرائق المناسبة لمشاركتها في الدورة الاستثنائية على نحو فعال؛

٨ - تدعو الحكومات إلى القيام بدور فعال في العملية التحضيرية من خلال جملة أمور منها تبادل الخبرات على نحو مكثف، وترحب بالاقتراحين الواردين حتى الآن من ستفاقورة لعقد مؤتمر دولي عن المدن النموذجية في الفترة من ١٩ إلى ٢١ نيسان/أبريل ١٩٩٩، ومن ألمانيا لعقد مؤتمر دولي بعنوان "الحضر في القرن ٢١"، عام ٢٠٠٠؛

٩ - تدعو لجنة المستوطنات البشرية، عاملة بوصفها لجنة تحضيرية، إلى أن تجتمع لمدة يومي عمل إما قبل أو بعد دورتها السابعة عشرة القادمة مباشرة للقيام بأمور من بينها انتخاب أعضاء مكتبيها، واعتماد نظام داخلي مناسب، والنظر في تنظيم أعمال دورتها الموضوعية الأولى المقرر عقدها في نيروبي في أيار/مايو ٢٠٠٠ لمدة خمسة أيام عمل، كما تدعو اللجنة التحضيرية إلى النظر، في دورتها الموضوعية الأولى، في طرائق الدورة الموضوعية الثانية المقرر عقدها عام ٢٠٠١ وفي مدتها وموعدها وجدول أعمالها؛

١٠ - تدعو المجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى تكريس الجزء الخاص بالتنسيق منه في عام ٢٠٠٠ لقضايا المستوطنات البشرية وتنفيذ جدول أعمال المؤهل؛

١١ - تدعو أيضا المجلس الاقتصادي والاجتماعي إلى أن يعمل بنشاط على تشجيع وتنسيق دور اللجان الإقليمية في استعراض وتقييم تنفيذ جدول أعمال المؤهل على الصعيدين الإقليمي ودون الإقليمي؛

١٢ - تدعو اللجان الإقليمية إلى النظر، ضمن حدود ولاياتها وبالتعاون مع المنظمات الحكومية الدولية والمصارف على الصعيد الإقليمي، في عقد اجتماعات رفيعة المستوى لاستعراض التقدم المحرز في تنفيذ نتائج المؤتمر، وإلى تقديم تقرير عن نتائج استعراضها إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي؛

١٣ - تطلب إلى سائر مؤسسات منظومة الأمم المتحدة ووكالاتها وصناديقها وبرامجها أن تسهم، حسب الاقتضاء، وبما يتفق مع ولاية كل منها، في استعراض وتقييم تنفيذ جدول أعمال المؤهل على كل من الصعيد الوطني والإقليمي والعالمي؛

١٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يلتئم موارد خارجة عن الميزانية من أجل مساعدة البلدان النامية، لا سيما أقل البلدان نموا، على إيفاد ممثلين إلى دورات اللجنة التحضيرية وإلى دورة الجمعية العامة الاستثنائية التي ستُعقد في حزيران/يونيه ٢٠٠١ لإجراء استعراض وتقييم شاملين لتنفيذ جدول أعمال المؤهل؛

١٥ - تطلب أيضا إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا إلى الجمعية العامة في دورتها الرابعة والخمسين عن تنفيذ هذا القرار؛

١٦ - قرر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها الرابعة والخمسين البند الفرعى المعنون "تنفيذ نتائج مؤتمر الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل الثاني)".

الجلسة العامة ٩١

١٥ كانون الاول/ديسمبر ١٩٩٨